



# KERALA GAZETTE

## കേരള ഗസറ്റ്

**PUBLISHED BY AUTHORITY**

## ആധികാരികമായി പ്രസിദ്ധീപ്പകുത്തുന്നത്

Vol. LII வாய்மை 52	}	Thiruvananthapuram, Tuesday திருவாண்டபுரம், திங்கள்	11th December 2007 2007 பிசூலை 11 20th Agrahayana 1929 1929 அக்டோபர் 20	No. வாய்மை 49
திங்கள் நாளை வாய்மை				

## PART III

# Public Works Department

## PRE-QUALIFICATION TENDER NOTICES

(15)

No. DB3-4969/2006.

2015 November 2007

The tender for pre-qualification and execution of the following works is invited from financially sound and well experienced Registered "A" Class Contractors/Firms of Kerala Public Works Department/Irrigation who have successfully completed at least one similar work costing more than 40% (Forty percentage) of the estimate P.A.G. of work during the last five years. The application for tender schedule should supported by certificate of prior experience in work as mentioned above obtained from agreement authority and tender schedule will be issued only to those who satisfy this conditions. Necessary certificate in this effect shall be produced from the officers concerned not below the rank of Executive Engineer. Tenders should be submitted so as to reach the undersigned on or before date and time prescribed as below by Registered Post/Speed Post. The receipt in Form T.R. 5 towards the purchase of tender schedule should be enclosed along the tender documents.

Tender No.—PO-6/SESG/2007-08

Name of work — NABARD RIDF XII-Roads Division, Pathanamthitta-Formation of road connecting Achancovil to Chittar Reach II Konny to Thaanithodu k.m. 0/00 to 16/765 (Re-tender).

Nature of works — Formation of road way  
construction of retaining wall drains, CC  
drain, Culverts, Extension or Culvert etc.

Estimate P. A. G.—Rs. 515 Lakhs

E.M.D. = Rs. 50,000

Cost of tender documents—Rs. 4,000/- S. 37

Sale of tender documents — 11-12-2007 to  
18-12-2007 upto 3 p.m.

Last date and time of receipt of tender—  
21-12-2007 upto 4 p.m.

Date and time of opening tender — 21-12-2007  
at 4.30 p.m.

Time of completion—24 months

All the conditions prevailing in this department regarding tender pre-qualification are applicable to this tender also. Further details, if required can be had from this office during working hours.



പിന്നെന്ന് ദാർശകരുടെ വൃദ്ധിയിൽ കുറവുണ്ടോ എന്നും അതിലും മാറ്റമുണ്ടോ എന്നും താഴെ പറയുന്നതിലൂപ്പേഖ്യം ഉണ്ടാക്കിയും സമയത്തിനും മുൻപും തുറസ്സും പുറപ്പെടുവാനും സൗഹ്യം വരുവാനും ചെയ്യാൻ പഠിച്ചുനോക്കാം.

வினாக்கள் — எி. கீ. 7 / அப். கி.  
ஏப்ர., செ. 2007-08.

“பாயுத்திரங்கள் பூர்வையெல்லோ” - குருவைக் கொண்ட நான்மை நீண்ட நாட்டுத் தமிழ்நாடு

“பாலகிருஷ்ண—ஏன் கூவு?”, என்றால் அவர்கள் விடும் கடி நீதான் விடும் போலே விடும் பாலகிருஷ்ணம் என்னிடத்து.

பொதுமக்கள்—நடவடிக்கை 110 பகுதி.

கிடைத்து—ஒர் 50,000.

“ മനുഷ്യരിൽനിം വീവു—എവ്വാ 4,000+ വർഷം,

கல்லூரி மேல் விதிகளுக்கு அவசியமாக விடுதலையும்  
படிப்பார்த் - 31-12-2007 நாளை 4-1-2008  
முதலாண்டுக்கும் 3 மாத வரை.

“என்னவுடைய ஸ்ரீகிருஷ்ண அவர்களே கிடைக்கிறது. — 11-1-2008 எவ்வள்ளும் 4 மணியால்.

11-1-2008 നേരത്തോടെ 4.30 മി.

—10 章—

Roads and Bridges,  
South Circle,  
Thiruvananthapuram. (Sd.)  
*Superintending Engineer.*

## **PRE-QUALIFICATION-CUM-TENDER NOTICE**

[75/2007]

No. DC13-1/2007. 12th November 2007.

Bids from contractors for Pre-qualification with tenders are invited for the following project on behalf of the Governor of Kerala.

Estimate B. A. G. = B2. 366 Jakk.

Time of Completion—12 months

E. M. D. Rs. 50,000/- each should be endorsed in favour of Superintending Engineer. Time of completion for the work is 12 months. Cost of tender form is Rs. 4,000+S. T. The date of issue of tender documents from 3-12-2007 to 11-12-2007 upto 1 p.m. Last date of receipt of tender is on 18-12-2007 upto 4 p.m. The Technical bids will be opened at 4.30 p.m. on 18-12-2007. The contractor having 'A' Class Registration in PWD/Irrigation Department of Kerala State and who have completed at least one work of similar nature (launching system) having a magnitude of 40% the estimate of cost of above work within 5 years or he should be satisfactorily executing at present at least one work of similar nature (launching system) and having completed billing not less than 40% of the value of the work for which pre-qualification invited. The document in proof of this shall be produced along with the application for tender documents. The E. M. D. and preliminary agreement should be enclosed with the technical bid. All other conditions prevailing in P.W.D. regarding pre-qualification bids and tenders and these laid down in G.O.(P) 84/97/PW&T dated 19-8-1997 will be applicable. Concession which are allowed Co-operative Societies as per rules in force will be applicable. All photostat copies produced such as certificates and financial statement should be clear copies of failing which tender will be rejected. Tender documents will be accepted by this office only through Registered Post/Speed Post. Further details can be had from this office on all working days.

*Special condition* :—The work should be executed subject to the condition applicable to Railway safety Commissioner's and Chief Bridges Engineer (Southern Railway).

“**କେବ୍ଳ ଶବ୍ଦମୁଦ୍ରାରେ ପରିଚୟ**” ଏହାରେ କଥା କରିବାକୁ ଅନୁରୋଧ କରିଛି। କଥାରେ ବିଷୟରେ କଥା କରିବାକୁ ଅନୁରୋଧ କରିଛି।

половину — 266 ленты.

“காலைத்திருப்பு” 50,000 ரூபா சமீபத்திற்கும் பூர்வவிடுவிடுமிருந்து பொலிம் அயலிகளுடையப்பெறுவதை வரை “காலைத்திருப்பு”, அல்லது “பாராசெலிஸ்ட் விலை ரூப 4,000 + வரி.டி. பாராசெலிஸ்ட் அல்லது” பிரகாரம் 3-12-2007 வரை 11-12-2007-ம் திங்கள் 1 மார்ச்சு நாள்க்குமுன்னாக, அல்லது “பாராசெலிஸ்ட் அயலிகளுடையப்பெறுவதை வரையா 18-12-2007 அவ்வுடன் 4 மார்ச்சு வரை, முன்னாலும் பாராசெலிஸ்ட் அயலிகளுடைய 4-30-ம் நாள்க்குமுன்னாக”.

**[പുത്ര്യക നിബന്ധനയാണ് : പുസ്തകത്തിൽ സംവാദം ചെയ്തിരിക്കുന്ന ടോക്ക് കമ്മീഷൻറുമായും, വിസ്മ ഫൈറിംഗ് എന്നവിനിയർ സംബന്ധം താഴെപ്പറയുന്നതാണ്. നിബന്ധനയാശാഖയിൽ നിരുത്തിയാണ്]**

Roads & Bridges,  
North Circle,  
Kozhikode.

(Sd.)  
*Superintending  
Engineer.*

**PRE-QUALIFICATION-CUM-  
TENDER NOTICES**

(1)

No. D3-217/93.

31st October 2007.

Competitive tenders in sealed cover superscribing the name of works are invited under two cover system for and on behalf of the Governor of Kerala by the undersigned from 'A' Class or equivalent registered contractors (individual/firm) of the Kerala, Tamil Nadu, Karnataka, Andhra Pradesh, Goa States and Pondicherry, Daman and Diu, Union Territories upto 4 p.m. on 27-12-2007. Technical bids shall be opened by the Superintending Engineer or by an authorised officer on the same day at 4.30 p.m. in the presence of tenderers present. Tenders will be received by post only. Tenders sent by Courier Service will not be accepted.

The Technical bids will be examined and decided by the Chief Engineers Tender Committee and list of qualified bidders will be approved. Financial bids of pre-qualified bidders shall be opened under due intimation to the qualified bidders.

Technical Bid and Financial Bid shall be enclosed in separate covers superscribing "Technical Bid" and "Financial Bid" as the case may be and both covers along with cover containing the EMD and Preliminary agreement shall be enclosed in a single sealed envelope superscribing the name of work.

Sl. No.	Tender No. and Name of work with PAC	E. M. D. Rs.
1	17/2007-08—Improvement of Riding Quality in km 5/00 to 15/00 of NH 212—Rs. 456 lakh	50,000
2	18/2007-08—P. R. 2007-08 from km 25/00 to 231/00 of NH 17— Rs. 384 lakh	50,000
3	19/2007-08—A.P. 2007-03-P.R.— Providing 50mm EM and 25mm BC and reconstruction of damaged culvert between km 99/00 to 112/00 of NH 213— Rs. 433 lakh	50,000

Cost of tender documents—Rs. 4,000+S.T.

Time of completion—9 months for Serial Nos. 1 and 2, 12 months for Sl. No. 3.

Tender documents can be had from the office of the undersigned from 11-12-2007 to 17-12-2007 on 1 p.m. on payment of cost of tender documents by Money Order or in cash along with a request in writing. A pre bid meeting will be held on 21-12-2007 at 11 a.m. at this office.

**SPECIAL CONDITIONS**

1. This work is to be completed within time schedule furnished above.
2. The prospective tenderers (individual or firm) have to mobilize the required Machinery for the work by themselves.

3. The prospective tenderer should have completed at least one work of similar nature costing at least 60% of the PAC of the work tendered during the last five years. Tender forms shall be issued only to those tenderer (individual/firm) who produced certificate to this effect issued by the concerned Executive Engineer.

3(a) Details of Special Machineries required are as follows:

- (1) Vibratory Roller—8-10 T
- (2) H. M. Plant—100-120 TPH
- (3) Paver Finisher hydrostatic with sensor attachment 75 cum.
- (4) Smooth wheeled/tandom roller—8-10 T
- (5) Motor grader
- (6) Front end loader—1. cum capacity.
- (7) Dozer 80 HP

4. No tender on joint venture arrangement is acceptable.

5. The tenderers shall enclose a programme chart of the work along with the tender.

6. The original receipt of schedule shall be attached along with the tender.

കേരള ദ വി റ ട്ര റ എ ഡാ ബാ സെറിനുവാ സുപ്പോർട്ട്‌മെന്റ് ഫ്രേംവിൽനിന്നും, അനോഡ് സംശയിക്കാൻ, കൈവിരുത്തും ഒരു മാനുസ്കരിക്കാനും കരുളും, അലീസ്‌റൂൾ, ലിന്റോൺ, അംഗുലോ പ്രേസ്റ്റ്, ചോവ സംഗ്‌മാനാദാ, പ്രോഫൈലേറ്റ്, യാൻഡ്, ഗ്രാഫു എന്നീ കുടുമ്പങ്ങൾ പ്രമേഖഭാരിയെ തിരഞ്ഞെടുത്തു വകുപ്പും എറ്റ് റോസ്/അക്കുവി വീറു്/എൽ ട്രൂപ്പ് അംഗീകാരിക്കു കൊണ്ടുകരിഞ്ഞു. (വിക്‌സി/സ്‌മാപ്പ്.) കുടുമ്പങ്ങിലും മാനുസ്കരിക്കും വൃദ്ധിപ്പിച്ചു. പ്രമേഖഭാരിയും ഓഫ് പ്രൈവറ്റ് ക്ലബ്ബും. ചോവ് ടീ എംബ്രേസ്ക്യൂഡ് കുടുമ്പക്ക്ലബ് വൈഫുക്ക് യോഗ്യതയും കുറയാം സുഖം (ലൂഡോവിൽ ഓഫി) കൊണ്ടുവെള്ളു. [പ്രൈവറ്റ് ടെലിഫോൺ നമ്പറും 27-12-2007-ൽ "ബോവുക്കോ-4" ഫോൺബോർഡ് സ്ഥിരക്കിയെല്ലാം, അനോഡിവസം. ദേശവ്യൂഹം-4.30-ൽ അഭിവാദ്യ. അഭിവാദ്യുടെ കുറുക്കുകളും സാന്തോഷി-ധൃ അഭിവാദ്യ ഒക്ക് നിരീക്ഷ വീറു് നാജുകിയും കുർഖ കുർഖ സ്വികരിക്കുന്നുണ്ട്. അഭിവാദ്യ സിദ്ധിനു് വഴി വിശ്വാസം നിശ്ചാരിക്കുന്നുണ്ട്.

4,000+ sites—will be set up in 2011

கால்கூரை—[கணக்கு] 1-ம் 2-ம் 9 கமை,  
[கணக்கு] 3-ம் 12 கமை.

Հայոց ժողովական

1. "பூஸ" என்ற பாயுதம் விடக்கின்ற சம்பந்தமாகவே விடுமொத்தமாக.

2. "Kālī" (काली) एवं "Kālī" (काली) का अर्थ है कि वह दुर्लभ विषय है।

3(a) ഇത് (പബ്ലിക്കേഷൻ) അവലോകന പ്രസ്താവന

- (1) மூலம் "கிள்" என்று—100-120 கணி
- (2) பெயர் மீதானத் (தொழிலாளர் டைக்ஸிகளின் காலத்தில் வேலைப்படி விடக்கூடிய உடனடியான)
- (3) சமீபத்தில் காட்டு—(8 கணி முதல் 10 கணி வரை)
- (4) மூலம் "விரிவில்" / காலத்தில் காட்டு—(8-10 கணி)
- (5) செங்குத்தால் ஏற்றுக்கொள்வதற்கு விடக்கூடியது.
- (6) மூலம் "ஏற்பிசை" வேலை—I கணி, கி. விடுவதற்கோடு.
- (7) வேலைக்கு 80 ஏற்கு. பி.

4. സംസ്കൃത സംശയങ്ങളിൽനിന്ന് അവിസ് മനസ്തലിൽ സമരപാലിക്കാനും.

6. “എംഗോ” (പ്രാദേശിക വാക്കുകൾ) എന്നീ വിഭാഗത്തിൽ നിന്നുള്ള സാമീക്ഷയുടെ “സാമു” സാമു എന്നും പറയാം. അതുകൊണ്ട് ഒരു ദിവസം മനസ്സിലാക്കാം.

(2)

No. D3-217/93.

13th November 2007.

Competitive tenders in sealed cover superscribing the name of works are invited under two cover system for and on behalf of the Governor of Kerala by the undersigned from 'A' Class or equivalent registered contractors (individual/firm) of the Kerala, Tamilnadu, Karnataka, Andrapradesh, Goa States and Pondicherry, Daman and Diu, Union Territories upto 4 p.m. on 7-1-2008. Technical bids shall be opened by the Superintending Engineer or by an authorised officer on the same day at 4.30 p.m. in the presence of tenderers present. Tenders will be received by post only. Tenders sent by Courier Service will not be accepted.

The technical bids will be examined and decided by the Chief Engineer's Tender Committee and list of qualified bidders will be approved. Financial bids of pre-qualified bidders shall be opened under due intimation to the qualified bidders.

Technical bids and Financial Bids shall be enclosed in separate covers superscribing "Technical Bid" and "Financial Bid" as the case may be and both covers along with cover containing the EMD and preliminary agreement shall be enclosed in a single sealed envelope superscribing the name of work.

Sl. No.	Tender No. and Name of work	P.A.C.
1	21/2007-08— Improvement of riding quality in Km. 52/350 to 63/000 of NH 17—Rs. 325.46 lakh.	50,000
2	22/2007-08—Improvement of riding quality in Km. 94/00 to 104/00 of NH 17—Rs. 302.23 Lakh.	50,000

Cost of tender documents—Rs. 4,000+S. T.

Time of completion—6 months

Tender documents can be had from the office of the undersigned from 21-12-2007 upto 1 p. m. on 29-12-2007 on payment of cost of tender documents by Money Order or in cash along with a request in writing. A pre bid meeting will be held on 3-1-2008 at 11 a. m. at this office.

#### **SPECIAL COMPETITION**

1. This work is to be completed within time schedule furnished above.
2. The prospective tenderers (individual or firms) have to mobilize the required machinery for the work by themselves.

3. Prospective tender should have completed at least one work of similar nature costing at least 60% of the PAC of the work tendered during the last five years.

3 (a) Details of Special Machineries required are as follows:

- (1) Vibratory Rollers 8-10 T
- (2) H. M. Plant—100-120 TPH
- (3) Paver Finisher hydrostatic with sensor attachment 75 Cum.
- (4) Smooth wheeled/tandom roller—8-10T
- (5) Front end loader 1. cum capacity

4. No tender on joint venture arrangement  
is acceptable

5. The tenderers shall enclose a Programme Chart of the work along with the tender.

6. The original receipt of schedule shall be attached along with the tender.

“காலை தயவுசெய்யவேண்டும் என்று கூறினார்களோம்” எனவிடுமென், எனினும் சுதாஜி, கொட்டிரையோ என்ற கொட்டுதலைதிடிலேயும் (பூர்வதீவேலை) கொடி, நவீக்காரர், கழுதாரர், தான் (மாப்போல்), செலவு ஸ்ரீஸ்ரீமாதாரர், பொன்னியேஷன், மாநாசி, மாணிக்காரி கோவை சோந்புவோன்றைக் கீவு பொடுத்துக்கொண்ட வகைப்பூர்வம் “நீ” குடும்பம்/கண்ணும் எனின் குடும்பத்திற்கும் காலைக்காலைக் காலை (வாய்க் “நீ”/ஸ்ரீமாதாரர்) என் “நான்காரிஸ்”மாதாரரியைத் திருவெவ்வுடை. (பூர்வதீவேலை அரசு போகி புரோதை எதுவும் கூறாது கூறுகிறீர் திருக்குத் தொகையை விவரமாக்கலா (இடத் தவத் தீவிடி) கண்ணிப்பிடிக்குத்திருக்காது. (பூர்வதீவேலை அதிகாரம் 7-1-2008 வரைகூறும், 4 கண்ணிப்பாக ஸ்ரீமாதியேஷனால்) தொன்னிப்பா, அவர்களுக்கும், 4.30-ம் நாள்களை, வாய்க்கூறுக்கூறுவதை சுலபமாக “அய்வுகள் என்று கீல்க்க விரியா” என்கின்ற வாய்க் கல்வி கற்றுக்கொண்டுவரும்படி, அத்துவமாக கூறுகின்ற தாமதம் ஸ்ரீமாதியேஷனாலும் கொடுக்கப்படுகிறது. எதிர்க்கொடுக்கும்படி விடிலேயும் எத்துவமாக்கலா ஸ்ரீமாதியேஷனால்

“ఎన్నాటు” ప్రివెస్టో తథకౌతాం బియ్/ ప్రికాశ్ముఖ్యాశీ బియ్ ఏడ్ అంబ్రేషణ్ట్స్క్యూప్స్/ ప్రాంత్యకు అవ్వాల్కిలి అంబ్స్, ప్రాంత్యకు క్లెబ్స్క్యూప్స్, అంబ్స్మియ్స్ ల్స్స్ అంబ్రేషణ్ట్స్క్యూప్స్ కంట్రాక్ట్ అంబ్రేషణ్ట్స్ సాక్ష్యించాలయితాం”, ఉపాయి అంబ్రేషణ్ట్స్ నియమాలాల నిర్మాణమ్మాయి, ప్రివెస్టోకొన్సీ ఏడ్ గ్లోబల్ సంస్థ. ప్రాంత్యకు, అంబ్రేషణ్ట్స్ క్రమాంశ్మాని, సాంస్కృతికాంశమ్

କେତେ	ବିନ୍ଦୁରୀଟାଙ୍କ ଅମ୍ବର୍ଜିନ୍	କେତେ
ଅମ୍ବର୍ଜିନ୍	ପାରିଶ୍ରମିକ ପାରିଶ୍ରମିକ ଅମ୍ବର୍ଜିନ୍	ଅମ୍ବର୍ଜିନ୍

1 21/2007-08 — ಏಫ್. ಏಫ್. ಎಂ. 17-೨  
ಕಿ. ಎಂ. 52/350 ರೂಪ್ಯ 63/00  
ಬಾಹ್ಯ ಉತ್ತರವಾಗಿ ಕೊಟ್ಟಿರು  
ಉತ್ತರ ಪ್ರಾಣಿಗಳ ಮುದ್ದೆ—  
ರೂಪ್ಯ 325.46 ರೂಪ್ಯ. 50,000

(1)	(2)	(3)
2	22/2007-08 — «ՀԱՅ. ՀԱՅ»՝ 17-ր ամ. ամ. 94,00 աշխատ 104,00 համա պատվութեա ազգային առ ալ այս ամ ամ ամ ամ պար 302,23 պար.	50,000
	ապահով գումարներու առ պար 4,000 + ամ. ամ.	

“సమాజ వారసులు” లో నిర్వచనికరంగా ఉన్న పారిషత్తులు, ఈ పారిషత్తులు, 21-12-2007 వర్షం 29-12-2007 ద్వారా “సమాజ వారసులు” లో నిర్వచనికరంగా ఉన్న పారిషత్తులు, ఈ పారిషత్తులు, 3-1-2008 వర్షం 11 వారంలో నిర్వచనికరంగా ఉన్న పారిషత్తులు.

#### ГЛАВА 10. ПОДДЕРЖКА КЛИЕНТОВ

1. ප්‍රංශු සංස්කීර්ණ ආයතික සම්බන්ධතාව මෙහෙයුමෙන් අනුග්‍රහය නොමැත්තාවේ.
2. වූ ප්‍රංශු සංස්කීර්ණ ආයතික සම්බන්ධතාව මෙහෙයුමෙන් අනුග්‍රහය නොමැත්තාවේ ප්‍රතිච්චාව නොමැත්තාවේ.
3. ප්‍රංශු සංස්කීර්ණ ආයතික සම්බන්ධතාව මෙහෙයුමෙන් අනුග්‍රහය නොමැත්තාවේ ප්‍රතිච්චාව නොමැත්තාවේ.

3 (a) “અનુભવીની” સ્વરૂપાયોગીની

Office of the  
Superintending Engineer,  
N. H. North Circle, (Sd.)  
Koghiukut. *Superintending Engineer.*

କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମିତ ପରିମାଣ 50,000 ଟଙ୍କା ଦିନାକାରୀରେ  
ପ୍ରକାଶିତ ଅଧିକାରୀର ଅଧିକାରୀର ପରିମାଣ ଏହାରେ  
ଅନୁରୋଧ କରାଯାଇଛନ୍ତି ଅଧିକାରୀର ପରିମାଣ 4,000 +  
ଟଙ୍କା ଏବଂ ପରିମାଣରେ ଅଧିକାରୀର ପରିମାଣ  
3-12-2007 ଥାରି 11-12-2007-ର ଉପରେ ଏହା  
କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମର ଅଧିକାରୀର ପରିମାଣ ଏହାରେ  
ଅଧିକାରୀର ଅଧିକାରୀର ପରିମାଣ 4 ଟଙ୍କା  
ଏବଂ ଏହାରେ ଅଧିକାରୀର ପରିମାଣ ଏହାରେ  
4.30-ଟଙ୍କା ଅଧିକାରୀର ପରିମାଣ

**ପ୍ରମାଣିତ** କାଳିମାଟ୍ ଯତ : (ପ୍ରମାଣିତ) ଏ ବା ଏହାଙ୍କ  
ଦେଇଲିମେଲା ଲୋକରେ କହିଲୁଛନ୍ତିକିମୁଁ ହିମାଂ  
(ପ୍ରମାଣିତ) ଗ୍ରହମିତିକିମୁଁ ପଥକାଳେ ଉଚ୍ଚାଶିଲିମେଲା  
ଦେଇ - କାଳିମାଟ୍ ଯତକାଳେ ବିଜ୍ଞାନକାରୀ କାଳିମାଟ୍  
ଦେଇଲାମୁଁ

Roads & Bridges,  
North Circle,  
Kozhikode. (Sd.)  
*Superintending  
Engineer*